

「出題の意図」

| | |
|--------------------|--|
| 選抜区分 | 2020年度 (選抜区分：一般選抜前期日程) 外国語学部 (科目名：英語) |
| 出題の意図 (評価のポイント) | <p>問題1 問1</p> <p>入試では、どうしても手堅く点を取りにいこうとするので、結果として本文にある文章をそのまま使ってしまう。そのため多くの答案は、本文の語彙や表現をそのまま用いたものが多い。本文から少し離れて自分の語彙、自分の表現を用いるとより高い評価につながる。解答例としては以下のようなものが考えられる。</p> <p>One of the reasons mentioned is that people do not want to feel like their time is being wasted. Instead of spending money and time shopping for expensive items, people are becoming more interested in cultural things that have more meaningful value. Another reason is that finding new friends can be prevented by the status of high-value things. Sometimes people think that having expensive cars is a sign of social status and that people will want to be near them because they look rich; however, it seems the opposite is true and it is actually harder to find new friends by using luxurious things.</p> <p>問2</p> <p>“Do not use any of the reasons stated in the article”という指示からわかるように、自分の表現と語彙を用いて自分の考えを表現できるかという点が最大のポイントである。解答としては以下のようなものが考えられる。</p> <p>The item I am thinking of purchasing is an inflatable kayak. The cost would be approximately 50,000 yen. I have several reasons that I would like to purchase this item. First of all, over time owning my own kayak would be more economical than renting one wherever I would like to kayak. Each time that I rent a kayak, it costs 5000 yen. Thus, after five times using the kayak, it essentially pays for itself. Over the life of the kayak, I will surely use it hundreds of times. Thus, I feel that this kayak would be a good investment. Second, an inflatable kayak is portable, so I could take it anywhere that I want to kayak. Overtly I am limited to kayaking at locations where there is a rental service. With my own portable kayak, I can greatly expand the potential</p> |

locations where I can kayak. For these reasons I believe that this purchase makes sense for me, and will increase my ability to enjoy kayaking.

問 3

「豪華なものを手に入れると、これから友達になるかもしれない人を印象付けることができる」という “that second myth “の具体的な内容がわかっているかどうかを問うもの。余分なことを書くと減点の対象となる。

問 4 「素敵な車に乗っている人が、その車に発信してもらいたいメッセージ」という内容がわかっているかどうかを問うもの。そのまま訳せば良い。具体的な内容が取れていれば意識しても良い。関係のない前後の内容を含めると減点の対象となる。

問 5 受験者に問題を考えさせるというあまり類を見ない問題。自由な発想と的確な表現力を問うた。問題の趣旨自体を理解できない人もかなりいる。 解答としては、“Do you think that people like to show their expensive things on social media?” といった比較的一般的なものや、“Is there any luxurious item you have bought that you would trade for a new friend?” のように、多少捻ったもの、あるいは “What is more important to you, money or time?” のような素朴なものなどいろいろな可能性がある。特に凝ったものでなくとも、きちんとした英語で書かれていて、問いの趣旨に添った質問になっていれば十分評価される。

問題 2

含むべき内容が多いため、全体の内容を 200 字に要約する技術が問われる。重要な点を 3 つか 4 つ正しく把握し、きちんと要約できれば高く評価される。逆に、どうしても良い内容を引き伸ばして字数を埋めようとしたものは、低い評価となる。解答例としては以下のようなものが考えられる。

加納氏の工場はくまモンの着ぐるみで知られる。ゆるキャラは日本の社会に根つき、次々と新キャラが作られている。くまモンの経済効果は 2 年で 1240 億円に及ぶという。加納氏は、ゆるキャラによって、日本人は尖った物事を和らげるのだと言う。ゆるキャラを通して SNS 上で交流が深まったりもする。日本人はお互いに抱き合ったりすることは稀だが、ゆるキャラは日本人に身体的な接触と愛情表現の機会を提供しているという。

問3

「当たり前存在」「そこにある問題」「おろそかにされてきた」などの、文脈を踏まえた英訳が必要な問題である。日本語に完璧に合致した英語表現が期待されているのではなく、自分なりに工夫して、なんとか近いニュアンスで表現できるかという基本的な英語表現力を問う問題。文法的には、単数複数の正確な使用、形容詞と副詞の使い分け、時制の一致などがきちんと守られているかが評価対象となる。解答例としては以下のようものが考えられる。

To be honest, however, I didn't think that club activities would become such a problem. The reason is that they were so natural for most people that even the problem there had been neglected.

問4

およその意味を英語で表現できれば十分であるが、優れた語彙の使用と表現を用いたものはさらに高い評価を得る。解答例としては以下のようものが考えられる。

However, to put it another way, it can be said that this is too dependent on the eyes. And without thinking, we assume that the world that we capture with our eyes is everything. In fact, it should be acceptable to have a world that has been caught with your ears or with your hands.

問題5

自分の意見を自由に英語で表現できる力があるかを問う問題。自由な発想が求められる。解答例としては以下のようものが考えられる。

I always thought of myself as having little athletic ability. However, unexpectedly I placed well in the running and jumping contest during the annual field day at school, and the coach of the track team approached me and asked me to consider joining the team. I was so surprised because I never had any confidence in my sports ability and didn't imagine myself as part of a sports team. I hesitated. However, I realized that this was a chance to make a change in my mindset and in my life. It might be difficult for me as a new member of a team with no experience, but I felt that I should try. I was nervous at first participating in the team, but became more comfortable over time. I have made many friends on the team, and I'm having fun now. I ever won a race! I'm glad that I decided to make a change in my life and try

something new.